



**UNIVERSITÀ
DI SIENA**
1240

EDIC Siena

La newsletter di Europe Direct

Direttore responsabile:

Daniela Cundrò

**Redazione: Angelita Campriani,
Daniela Cundrò, Monica Masti**

Hanno collaborato: Sergio Piergianni, Liana Smaldore

E-mail: europedirectsiena@unisi.it

Recapiti: via Banchi di Sotto, 55 - Siena

Tel. 0577 232293

Fax 0577 232294

Anno V, n. 4, apr 2017

Numero chiuso in redazione: 12 aprile 2017

Stampa: Centro Stampa dell'Università di Siena

Registrazione presso il Tribunale di Siena

n. 8 del 27 dicembre 2012

INFODAY SU PROGRAMMI E FINANZIAMENTI EUROPEI

La Europe Direct Siena, nell'ambito di "Lezioni d'Europa 2017", organizza una serie di appuntamenti aventi come tema alcuni programmi europei e i relativi finanziamenti. Sarà l'occasione per approfondire programmi quali l'Enterprise European Network, l'Erasmus per giovani imprenditori, il Marchio del patrimonio europeo, Europa Creativa, Traduzioni letterarie, Europa per i Cittadini, Servizio Volontario Europeo, Diritti, uguaglianza e cittadinanza e Erasmus+ Sport.

Il primo evento si terrà il 20 aprile nell'aula Conferenze (III piano)

del Presidio Mattioli - Università di Siena, ore 10 - e verterà su due iniziative differenti. Nella prima parte della mattinata Marcello Traversi illustrerà l'Enterprise European Network (EEN), rete promossa dalla Commissione europea, che opera in Europa e in diversi paesi nel mondo. Si tratta di uno strumento che aiuta le imprese a migliorare la loro competitività, sviluppare il loro potenziale di innovazione e confrontarsi in una dimensione internazionale.

Nella seconda parte Anna Sarateanu fornirà informazioni sull'Erasmus per giovani imprenditori, un programma di scambio transfrontaliero che offre ai nuovi imprenditori, o aspiranti tali, l'opportunità di imparare i segreti del mestiere da professionisti già affermati che gestiscono piccole o medie imprese in un altro paese partecipante al programma. Questa parte verrà integrata da un intervento di Loredana Capannoli che illustrerà cosa l'ateneo ha fatto e farà rispetto a questo programma. Tutti gli eventi sono aperti al pubblico.

L'elenco degli infoday e ulteriori informazioni su tutti gli

appuntamenti di aprile e maggio si troveranno online alla pagina

<http://www.europedirect.unisi.it/2017/04/10/info-day-su-programmi-e-finanziamenti-europei/>

IL 21 APRILE GIOVANISÌ IN TOUR FA TAPPA A SIENA

Giovanisì, il progetto della Regione Toscana per l'autonomia dei giovani, nel 2017 torna sul territorio toscano con un format informativo tutto nuovo! A sei anni dalla partenza, sono oltre 230.000 i beneficiari delle opportunità del progetto e saranno proprio alcuni di loro i protagonisti di questo tour. Dopo la prima tappa a Pontedera, il 21 aprile #Giovanisìtour17 vi aspetta a Siena. A raccontare cos'è Giovanisì saranno direttamente alcuni giovani beneficiari, affiancati dallo staff Giovanisì che illustrerà i bandi e le opportunità inserite nel progetto regionale.

Giovanisì, il progetto della Regione Toscana per l'autonomia dei giovani, è un sistema di opportunità strutturato in 7 macroaree: Tirocini, Casa, Servizio civile, Fare Impresa, Studio e Formazione, Lavoro e Giovanisì+ (partecipazione, cultura, legalità, sociale e sport). I destinatari del progetto sono i giovani fino a 40 anni e le opportunità sono finanziate con risorse regionali, nazionali ed europee. Giovanisì è nato nel 2011 con l'obiettivo principale di favorire il processo di transizione dei giovani verso l'autonomia, attraverso il potenziamento e la promozione delle opportunità legate al diritto allo studio e alla formazione, il sostegno a percorsi per l'inserimento dei giovani nel mondo del lavoro e la facilitazione per l'avvio di start up. Nella tappa di #Giovanisìtour17 a Siena, andrà in scena un riadattamento di Accenti on air in versione reading. Durante l'iniziativa, infatti,

la Compagnia teatrale leggerà le storie di due beneficiari del progetto. Un reading sulle emozioni e sulle atmosfere, un racconto per sottolineare gli “Accenti” di ciascuna avventura, trasformata in opportunità di crescita. Un reading per suggerire ai giovani spunti e suggestioni per guardare al futuro in modo diverso.

QUANDO E DOVE

Venerdì 21 aprile 2017 ore 16-17.30

c/o Santa Chiara Lab in via Valdimontone,1 – Siena

L'evento è promosso e organizzato in collaborazione con il Santa Chiara Lab e con Fondazione Toscana Spettacolo.

Al termine dell'incontro verrà offerto un aperitivo.

CONOSCERE L'UFFICIO DI INFORMAZIONE DEL PARLAMENTO EUROPEO

L'Ufficio d'Informazione in Italia del Parlamento europeo (EPIO), che ha sede a Roma e a Milano, è uno degli uffici che il Parlamento europeo ha istituito negli stati membri dell'Unione europea con lo scopo di rendere più vicina e comprensibile ai cittadini l'unica istituzione europea che essi sono chiamati direttamente ad eleggere. Per favorire l'esercizio formale della cittadinanza, l'Ufficio organizza manifestazioni rivolte ai cittadini, eventi sui temi europei di maggiore rilevanza e attualità, dibattiti e seminari su argomenti riguardanti il Parlamento europeo in particolare e l'Unione europea in generale. L'obiettivo è quello di informare i cittadini, le associazioni di categoria, i rappresentanti della società civile sulle attività parlamentari. In quest'ottica il Parlamento facilita i contatti tra i cittadini e i deputati europei e organizza iniziative in cui sono coinvolti gli eurodeputati, ad esempio convegni e visite a Strasburgo. EPIO svolge anche un

ruolo di sostegno all'organizzazione delle visite ufficiali del Presidente del Parlamento europeo, delle Commissioni e delle delegazioni parlamentari, del Mediatore europeo e delle altre cariche istituzionali. Infine, l'Ufficio d'Informazione svolge il compito di ufficio stampa, redige comunicati stampa relativi alle proprie attività, diffonde i comunicati stampa della sessione plenaria del Parlamento europeo, cura i rapporti con i mezzi di comunicazione nazionali e locali organizzando seminari per giornalisti durante le sessioni plenarie a Bruxelles e Strasburgo.

Per conoscere meglio questo Ufficio vi invitiamo il 12 maggio - presidio Mattioli Università di Siena, ore 10 - a un incontro dal titolo "L'ufficio di Informazione del Parlamento Europeo in Italia: ruolo e attività".

L'appuntamento, organizzato dall'Europe Direct Siena, è una delle numerose iniziative che rientrano nel ciclo di "Lezioni d'Europa 2017". Per conoscere tutti gli altri appuntamenti vi invitiamo a consultare il programma al seguente indirizzo: <http://www.europedirect.unisi.it/lezioni-deuropa/lezioni-deuropa-2017/>

MOSTRA ITINERANTE "UN'EUROPA SEMPRE PIÙ UNITA - EVER CLOSER UNION"

Dal 28 aprile al 12 maggio l'Università di Siena ospiterà la mostra itinerante "Un'Europa sempre più unita - Ever Closer Union", che fa parte del calendario di iniziative per le celebrazioni dei 60 anni dei Trattati di Roma. L'evento è organizzato in collaborazione con il Parlamento europeo, il Consiglio dell'Unione europea, la Commissione europea, la Presidenza Italiana del Consiglio dei ministri, il Ministero degli Esteri italiano e l'ANSA. Scopo della mostra, basata su documenti e immagini d'archivio, è tracciare la storia dell'integrazione europea dalla firma dei Trattati di Roma alle

sfide dell'Europa di oggi. All'introduzione storica segue una riflessione documentata sull'eredità dei Trattati di Roma nella dimensione economica, sociale e internazionale dell'Europa di ieri e di oggi, che si conclude con uno sguardo alle sfide del futuro.

La mostra rientra nel ciclo di “Lezioni d'Europa 2017” organizzato dalla Europe Direct Siena e si terrà presso il Presidio Mattioli (Via Pier Andrea Mattioli, 10), con ingresso gratuito.

La tappa senese è la terza dopo quelle di Roma e di Bologna. Dopo l'Università di Siena, la staffetta italiana della mostra passerà nelle mani delle Università di Messina e di Verona. Il viaggio proseguirà poi in altre università italiane, negli altri Stati dell'UE e nel resto del mondo, da Bruxelles a Helsinki, da Parigi a Lisbona, da Francoforte ad Algeri, da Shanghai a Kuala Lumpur.

Una selezione dei materiali in mostra è reperibile sul sito <https://rometreaties.eu>

NEWS FROM EUROPEAN UNION

Online Dispute Resolution completes first year of helping consumers

Now in its second year, the European Commission's Online Dispute Resolution (ODR) platform allows consumers to resolve disputes arising from online purchases outside the courts. In its first year of operation, the ODR received over 24,000 consumer complaints. More than a third of the complaints concerned cross-border purchases within the EU. Most complaints were about clothing and footwear, airline tickets and information and communication technology goods. Examples of the types of dispute dealt by the ODR include:

- **A consumer from Italy complained about a defective ICT product bought from an online trader in Belgium. The platform sent the complaint to the competent dispute resolution body in Belgium. As a result, the Italian consumer was reimbursed.**
- **A consumer from Luxembourg complained about a car rented online from a trader in Greece. The platform sent the complaint to the competent dispute resolution body in Greece. The dispute was amicably settled within 60 days. The trader fully reimbursed the additional expenses incurred by the consumer.**
- **The platform often also works as a channel of first contact between the parties and a solution is often found bilaterally without taking the complaint to a dispute resolution body. For example, a Belgian consumer had been complaining for months about a defective dryer to a Belgian trader, with no success. When the trader received the complaint via the platform, he contacted the consumer and offered to replace the dryer with a new one. This infographic (English) and video (English, French, German, Italian) explain the ODR procedure.**
<https://ednetwork.ec.europa.eu/posts/online-dispute-resolution-completes-first-year-helping-consumers>

Call for nominations for the 2018

“7 Most Endangered” programme

All over Europe monuments and heritage sites are in danger. Some due to lack of resources or expertise, others due to natural disasters or human action. To find a sustainable future for these sites, the leading heritage organisation Europa Nostra launched the 7 Most Endangered programme in 2013. As this video explains, the programme helps threatened European monuments and sites by mobilising communities together with public and private partners. It is not a funding

programme. Its aim is to serve as a catalyst for action. The 7 Most Endangered programme is supported by the EU Creative Europe programme, as part of Europa Nostra’s Mainstreaming Heritage network project. If they know of important heritage that is endangered – such as a historic monument or archaeological site, a place of worship, an industrial complex, a historical park, a museum or even a movable heritage asset – citizens can nominate it for the 7 Most Endangered programme 2018.

The final list of seven most threatened heritage sites in Europe will be announced in February 2018 during the European Year of Cultural Heritage. Nominations may be submitted from countries that are Member States of the Council of Europe (see list).

The deadline for nominations is 30 June 2017.

<https://ednetwork.ec.europa.eu/posts/call-nominations-2018-7-most-endangered-programme>

NEWS FROM EUROPEAN UNION

InvestEU: new website showcases how the EU is investing in the future

As this video explains, the EU is about opportunities that deliver concrete benefits, boost job creation and make a difference locally. As the people touched by the results of the EU’s investment programmes are best placed to tell their stories, a new InvestEU website has been created to showcase individual projects.

These success stories include:

- **The “Loan of Honour” project, in Italy’s Marche region, which gives small loans to unemployed people with a business plan. Combined with free training and technical assistance,**

the project led to the creation of 1,355 businesses between 2006 and 2015

- **The public-private partnership programme to construct 24 new state schools in 10 municipalities in Greece's Attica region**
- **The Second Chance Schools (E2C) network, which offers tailor-made programmes, different from those of mainstream schools, for early school leavers aged 16 to 25.**

The main page of the new website is available in all 24 EU languages. While all of the pages describing individual projects are in English, some pages are also available in additional languages. See also our dedicated Investment Plan page.

<https://ednetwork.ec.europa.eu/posts/investeu-new-website-showcases-how-eu-investing-future>

Commission acts on misleading travel booking websites

While it becomes more and more common to book hotels and flights online, consumers are encountering a growing number of problems with online travel services. These services are now among the most frequent consumer complaints according to the European Consumer Centres.

The European Commission and EU consumer protection authorities launched a coordinated screening of 352 price comparison and travel booking websites across the EU in October 2016. They found that prices were not reliable on 235 websites, two thirds of the sites checked.

Authorities have asked the websites concerned to bring their practices in line with EU consumer legislation, which requires them to be fully transparent about prices, and present their offers in a clear way, at an early stage of the booking process.

https://ec.europa.eu/commission/news/commission-acts-misleading-travel-booking-websites_en

New EU rules on medical devices to enhance patient safety and modernise public health

The Commission welcomes the adoption of its proposal for two Regulations on medical devices which establish a modernised and more robust EU legislative framework to ensure better protection of public health and patient safety.

The new Regulations on medical and in-vitro diagnostic medical devices proposed by the Commission in 2012 will help to ensure that all medical devices - from heart valves to sticking plasters to artificial hips – are safe and perform well. To address this, the new rules will improve market surveillance and traceability as well as make sure that all medical and in vitro diagnostic devices are designed to reflect the latest scientific and technological state-of-the art. The rules will also provide more transparency and legal certainty for producers, manufacturers and importers and help to strengthen international competitiveness and innovation in this strategic sector.

Elzbieta Bieńkowska, Commissioner for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs, said: “I’m extremely happy that our push for stricter controls of medical devices on the EU market will now become a reality. Whether for medical devices, cars or other products, we must ensure stronger supervision in the interest of our citizens. We should not wait for another scandal instead we should start a discussion how to strengthen European oversight over Member States’ market surveillance activities”.

http://europa.eu/rapid/press-release_IP-17-847_en.htm

**INFODAY A SIENA SU PROGRAMMI
E FINANZIAMENTI EUROPEI
EVENTI IN PROGRAMMA
ALL'UNIVERSITÀ DI SIENA**

**20 aprile, ore 10 - Aula Conferenze - III piano, Presidio
Mattioli**

**Enterprise European Network - EEN
Erasmus per giovani imprenditori**

**8 maggio, ore 9.30 - Aula Magna Storica Palazzo del Rettorato
Marchio del patrimonio europeo**

Europa Creativa

- **Bando “Traduzioni letterarie”**

Europa per i Cittadini

**22 maggio, ore 10 Aula Magna Storica Palazzo del Rettorato
Diritti, uguaglianza e cittadinanza**

23 maggio, ore 11 - Aula Magna Storica Palazzo del Rettorato

- **L’Agenzia Nazionale Giovani, il Corpo europeo di
Solidarietà e il Servizio Volontario Europeo**

25 maggio, ore 10 - Aula Magna Storica Palazzo del Rettorato

- **Erasmus+ Sport e le azioni di sostegno allo sport**

WORK

OPPORTUNITIES

Information Officer – Data Analysis (Malta), (EASO)

**European Asylum Support Office, Temporary staff, 20/04/2017
- 12:00**

**Senior Planning Officer ,Valletta (Malta), (EASO) European
Asylum Support Office, Temporary staff, 20/04/2017 - 13:00**

Adviser, Brussels (Belgium), European Council, Temporary staff, 21/04/2017 - 12:00

Security Assistant, Valletta (Malta), (EASO) European Asylum Support Office, Contract staff, 24/04/2017 - 13:00

Senior Expert Vaccine-preventable Diseases, Stockholm (Sweden), (ECDC) European Centre for Disease Prevention and Control, Temporary staff, 24/04/2017 - 23:59

Expert Vaccine-preventable Diseases, Stockholm (Sweden), (ECDC) European Centre for Disease Prevention and Control, Temporary staff, 24/04/2017 - 23:59

Administrative Assistant, Stockholm (Sweden), (ECDC) European Centre for Disease Prevention and Control, Temporary staff, 24/04/2017 - 23:59

Senior Expert Pedagogy and Adult Learning, Stockholm (Sweden), (ECDC) European Centre for Disease Prevention and Control, Temporary staff, 25/04/2017 - 23:59

Legal Officer, Brussels (Belgium), SJU, Contract staff, 30/04/2017 - 23:00

Project Officer, Vigo (Spain), (EFCA) European Fisheries Control Agency, Contract staff, 30/04/2017 - 23:59

Training Officer, Valletta (Malta), (EASO) European Asylum Support Office, Temporary staff, 02/05/2017 - 13:00

Graduate Administrators 2017, Brussels (Belgium), Luxembourg (Luxembourg), Strasbourg (France), EU institutions, Permanent official, 03/05/2017 - 12:00

Head of Unit "Operations" in HR.DS.1, Brussels (Belgium), European Commission, Temporary staff, 05/05/2017 - 12:00

Director, Luxembourg (Luxembourg), European Commission, Permanent official, 12/05/2017 - 12:00

Nurses, Brussels (Belgium), Luxembourg (Luxembourg), EU institutions, Permanent official, 23/05/2017 - 12:00

Financial economics, Brussels (Belgium), Luxembourg (Luxembourg), Strasbourg (France), EU institutions, Permanent official, 30/05/2017 - 12:00

Macroeconomics, Brussels (Belgium), Luxembourg (Luxembourg), Strasbourg (France), EU institutions, Permanent official, 30/05/2017 - 12:00

Administrators - food safety ,Brussels (Belgium), Grange (Ireland), European Commission, Permanent official, 20/06/2017 - 12:00

Seconded national expert (SNE), Parma (Italy), (EFSA) European Food Safety Authority, Seconded national expert (SNE), no deadline for application

CONTRACT AGENTS (FGII), Brussels (Belgium), Geel (Belgium), Ispra (Italy), Karlsruhe (Germany), Luxembourg (Luxembourg), Petten (The Netherlands), Seville (Spain), European Commission, Contract staff, no deadline for application CONTRACT AGENTS (FGIII), European Commission, Contract staff, no deadline for application https://epso.europa.eu/apply/job-offers_en

LA LEZIONE D'EUROPA DEL MESE

Per l'ottavo anno consecutivo, il centro Europe Direct Siena propone a studenti, lavoratori e più in generale alla cittadinanza locale l'iniziativa "Lezioni d'Europa", che quest'anno ha come titolo "Un nuovo inizio per l'Europa". Per quattro mesi, da marzo a giugno 2017, un ricco programma informativo e formativo di lezioni seminariali, mostre ed eventi accenderà un faro sui grandi temi europei in un periodo di crisi dell'Unione europea. Un nostro inviato partecipa in questi mesi all'iniziativa e tra gli appuntamenti in programma sarà scelta "la lezione del mese", ovvero l'incontro che più di

altri riuscirà a esprimere quanto importante sia oggi, e in chiave futura, l'UE.

Sergio Piergianni

“LA LEZIONE DEL MESE... DI APRILE”

Ad aprire “Lezioni d'Europa 2017” di questo mese, lo scorso lunedì 3 aprile, è stata la lezione “Un sogno europeo? Le prospettive della difesa comune”. Nell'Aula Magna Storica del Rettorato dell'Università di Siena, il prof. Daniele Pasquinucci ha introdotto i due relatori della giornata: il già Capo di Stato Maggiore della Difesa e attuale Vicepresidente dell'Istituto Affari Internazionali Vincenzo Camporini e Lorenzo Vai, anche lui di casa all'IAI. Il tema era scottante quanto attuale e i due relatori, in particolare il Generale Camporini, hanno ben fotografato la situazione europea per quel che concerne cooperazioni, sinergie e programmi comuni nel campo della difesa tra gli Stati membri dell'UE. Con grande sapienza e un pizzico di delusione hanno anche esposto ad una platea affollata e interessata tutti i limiti del sogno europeo di una politica di difesa comune, limiti squisitamente e, diciamo pure, ottusamente campanilistici che vedono tante resistenze provenire dalle forze armate nazionali. Tuttavia, la Brexit e il nuovo scenario europeo ed internazionale lasciano ben sperare per la messa in campo di “cooperazioni rinforzate” tra gli Stati secondo un modello di Europa a “più velocità”. Se uno o auspicabilmente più passi avanti saranno fatti nel campo della difesa comune, a guadagnarne tanto in efficacia quanto in efficienza delle stesse azioni di difesa sarà l'UE tutta quindi ben venga la difesa comune.

Voto: 8 ai relatori, 5 agli apparati nazionali

LE PRINCIPALI ATTIVITÀ DEL CENTRO EUROPE DIRECT SIENA

Il Centro si rivolge ad amministratori e operatori locali, al mondo delle imprese e del lavoro, e al mondo accademico. L'Europe Direct dell'Università di Siena si occupa, inoltre, di organizzare, in collaborazione con altre istituzioni e associazioni del territorio, iniziative ed eventi volti a sensibilizzare i cittadini e soprattutto a promuovere il dibattito, favorendo la conoscenza delle tematiche legate all'Unione europea.

**Per iscriversi gratuitamente alla newsletter
EDIC SIENA è possibile visitare
la pagina web alla voce www.unisi.it/ateneo/europedirect
inserire il proprio
indirizzo e-mail nel campo apposito.**

